所無國由有

鄭各連濱鄙重報之空人

聲妄星氣自明加浦養民 無揣四病國

論測年爲十 關時以最二

政列尙年辭

治入未在山
結政康北東

於以來宜年

處

倘

未

功

同

志

須

由准

交兩行

稅

即希就近與任君接洽爲在哈爾濱道外正陽十四

單

三

可

校號額

三月三十一日 起特此

會啟

告

不生效俾衆淵 即亦失嗣於古 所之人難及

週知希親友而免受騙 塔雲樵謹啟免匪人用印偽造文件借券圖詐合。母稅聲明倘發生王印借貸槪去年八月間曾經甘省派員查辦始將王印追回退還其間失印旣有」族於去年四月間因德毅臣等强占該旗財物被搶管旗章京被殺王

都清談近

立總

高荷 下 上 下 上 馬 東 湖 君 辦

京

電日へ

九二九 董車長周震鱗 校長公(三)投考資格及考試日期詳載簡章(四)校址中海名額中畫系一二年級西畫系一年級各五名(二)報考1

與馬君接洽會

報選本辦者報

本小設報水設

者晶立

請就近與

發行部啓事

處本

和價與直接定即不社爲國內各省內

閲定相関

同愛閱

諸見

昭君請 就 近 向 各 落 垣 以 刃

下該分銷處接 發感各地

治均

可設

發行部啓事

即遲誤請電話通知本社發行人本報發刊伊始蒙本市各界人

二部(東局四九九八分區派送每日)

九)以便查究 上午九時前准司 小勝榮幸茲為便

送閱到者

倘起

和氏處重要地位不能不對於律師界有 (一) 具聲載本報廣告者 (一) 具聲載本報廣告者 (一) 見聲載本報廣告者 (一) 是聲載本報廣告者 (一) 是聲載本報廣告者 (一) 是聲載本報廣告者 (一) と外本報特設 (一) との (一) と (一) と

有選擇起見 特關相當 一代為披露 現此項公 一代為披露 現此項公 一份 禁 一份 禁 一份 禁

位欄,致派

(律師一覽表)

務介登

地利載

電話利入雖是的提供的

雖屬廣告性質的各位均可將

周

華昌之

書黨

報報

**赴務** 內希

設貴

有分配

刑轄

當內

國

師界有

一切凡訂閱· 一報現在營口·

華

# 報 價目 表 市 年年四元五角 全年八元五角 國 年年十一元八角 刊例 廣告 方 每 普 寸 英 道

畵 黨各級黨部本黨同志學校學生及各文化機關民衆團體之定閱報紙特定優待辦法定報者請逕與本毗 每 全年十元 半年五元五角 全年二十三元 隨 一月至半月二元三角 方請逕與本社發行部接洽 封廟加倍論館加二倍 四 九

PEIPING

二局東部 輯幅話電

九 (黨) 五二八七 終無號掛報電

也分

事

運料門)

即女男

本場在平經營拍賣歷有年所規模宏大佣金克己如 有以拍賣見委者請 駕臨敝場函商一切可也

東局一二二六一日 拍賣傷啟

角三價定册每 連購兩埠外 命

同

志

所

撰

的

分五十三票郵共費寄 多請白現本購即內已報 行有印-部興刷期 接趣精副 洽如良刊 印購色訂

執 北 平 地 方 法 院 作 告 第 一 號 人可直接向蓝接向蓝接向蓝 准中央執行系 中央執行系 告 石等因难此合行佈告四代刑訴訟之廣告均須發 各平民津 刑律 訴師累 仰登日 民載報院 利各報方 當諸 所為 為 為 有 教 事 。 第 第 第 學人一體知照此佈 然再本報在天津南市廣 條中央 宣傳部所設置營 據民訟茲 處刑案據 原部所設置為華北唯一 原部所設置為華北唯一 於訴件北

布一院復時告日及重法

失訟廣平 敗當告地 之事非方 地人登法 位未華院 本能北及 報週日天 用知報津 特一不地 將時能方 該遺有法項漏效院 通必深布 令致恐告 抄在平指錄法津定 於律諸關 下上律於 失師民 所及所 依各訴

特者大海

界除房租逼自與兩西號 人由借摺霓己徐間平前

士陳欵交無零東南房院

華通政

告 新電定於本年五月

月辨院的

日奉行訓練為

行

中

等化學

問題

精解…定價大洋二角

出版

版

新出

學生字典:紙面…定價六角 康熙字典…石印……… 康熙字典… 質用學生字典……定價 碼角 |語詞典…以國音為標準…定價大洋九角||語詞典…京音國音對照…定價大洋五角 書與觀 學生字典… 銅精印 念經 濟革命… 元 角元 中 國 人名大辭典 精裝一冊 定價……八元

教哲:中華大地圖……丙種一幅……一元八角 育學:中華分道圖··附現行政區區覽表···一冊八角 鄉村 教育……緒 勁 編……三角 遊戲 敎學書…初級平民學校用…二角五分 程·原著 F, Bodditt ···一元八角 譯者張師竹

銀行簿記實驗……沈家楨著……三元六角 過去三十五年中之中國國民黨 陳希毫著 ……定價七角五分……

北平各 錄目刊合期八七第 聲 旬 刊 第些 兩 期刑 出 周吳金劉謝彭(月) 叔劍嘉旋瀛革追 廛 禺崖斐君洲陳)帆

元

元 角角

力

# 回

中

或

民

黨

員

接

受

黑

的

訓

服

從

黨

的

紀

律

全各代表二 嗣同志等速同返粤 共維治安。粤軍師長余漢謀等東(一月)一百將領均明白大義。服從中央四十四分上海專電」陳銘樞世(三十一) 派鄧彥華李務滋賀陳濟棠一一 晨 由桂乘艦抵 八。 並無 宣言。

· 兵工廠長張文。李濟深秘書廖 確到港。世 (三十一) 赴海吐 **廖百芳。** 世桂 (三十一

中央電 黃旭初率部入湘南。駐黃沙呂煥炎部北上。

任公於無可營救之地員之命令。同人等受任公培植有 之唯一方法。智以世一方法。智以世一日)電。恍然於京中等切於救李丞救粤救黨國軍命之模範省。此次任公軍司之模範省。此次任公司司法。劉德等以來。 0 0 尤深

陳濟棠派歐陽駒繼任公安局長及獨立旅長。 東 日

陳濟棠分已開韶關兩旅留韶候命。陳章甫旅未開仍駐東江傳柱系擬攻粤。在粵另組政府。擁許崇智為領袖。

曾扣招商輸運兵。今已放還 向廣州撤退。以 免混入反對國軍之

已本報二 黄 四京。 向電 武漢潰 不日 下午 負責任。共除好宄。

日

倒下二。 戈。日。 東。

效一方。

短知命事

退大升機

下午十時南京專電 ] 魯滌平電告 別到達目的地 成葉琪之七旅。

逆向

開

太

會議

孫

軍須五月間始撤盡良誠討論善後辦法

双電 ]行 国起因勢44。 忽灰色图軍預定先佔武昌進展。因逆軍無抵抗力。通城說。 | 。以斷逆軍歸路 始。據各方觀察。武漢問題。內有嚴重表示惟陶鈞久性汝懷李石樵張義純 總攻擊當在

鹽南濟

(一日)下午四時由泰安到濟。郭同冬 (二日)晚可到。中日兩方 「本報二日下午八時四十四分上海專電」濟訊。接收委員呂秀文李慶施東

(秀文)郭(同)三委員。均相繼抵濟。江(二中聯電]接收委員會辦公處。現在第一師範學校委員會辦公處。現在第一師範學校

(大東四)の截断武漢軍歸路。前傳國民軍一師人。開往 「成東四)の截断武漢軍歸路。前傳國民軍一師人。開往 「成東四)。 「成東西)。 預定微(五日)日可作春。向白河鎮進展 。向陽邏黃陂進攻。俘獲多遲國軍可望於四月六日入漢國軍可望於四月六日入漢 往信陽者現已抵始砲攻陽邏。明 佔領武漢 夏斗寅佔領

縮漢。漢短。口 戰緩。退往漢口。衛軍之在武穴以上者進步甚一日路透電」武穴之戰。於國軍有利。西北之襄陽。 速。惟漢口當地尚豐可以武漢首領已逐漸

電。 -馮玉祥命張自忠駐歸德。其餘各重要部隊 後路 均集中信陽。警備武勝

始總攻擊。 輪西上 0 蔣之往地不明

於東晨抵劉家 (一目)。 0 繼續前進0期於微魚兩日 該地敵力薄弱。自動向漢口撤退。似將在漢口下游 攻下武漢外 ○特電奉聞○弟陳紹寬東○ 似將在漢口下游。作最後 。當(三 我 都 即 十

退之原因 生激戰。武漢定 上海二日中 東 **海電** 」此次 開李宗仁昨已抵遭。 思。純因(一) 0 漢防 多數 多數 領意 第 意

已電境情 之更更重要

函

二百萬元。胡及其他要人 (漢口三十一日東方電) (漢口三十一日東方電) (漢四三十一日東方電) (一日)由 他要人眷屬皆已離開漢口。武漢要人恐·自)由株州赴賓陵。 聯電] 聯電 長沙晚十時 何健命五 敵悉已。 踪。無昨 無死守漢口之意也 特方士在 特方士在 新歌
平 方士 有 大 - 六旅長陶廣出巡株萍線 0 無口令不能通

治安業與衞戍當局安定維持辦法。市民應同 自。威來 人屬現不。本。當已便日報。 南以浦 段為通用終車 行點.

致等 等 銘陳 樞

遷

白崇禧李濟深等弁耄政令。破壞統一。治療持衛。謹率所部。枕戈待命云。岳維峻東、惠思一系之私圖。置大局於不顧。乃李宗仁等蓄謀傷亂。當是一系之私圖。置大局於不顧。乃李宗仁等蓄謀傷亂。強等行免職查辦等因。國基甫定。民困未蘇。稍有人心。違 國府命令李宗仁 司令鈞鑒。頃本文 電】岳維峻在無通

二日) 晨乘新銘輪北上。

無。 恫 透 且 下

雨肠居

則被等級無數

將切。則

能安於某類象

其位の食物無止境

中

或

ヌ

員

要

不

正

三之狀慘民災

(某王之縊自極饑)

个在陷縣如之。棉食即言根

已致電

赴善

·一携會學 聞千帶。社 抵旅元現派。

時陝門一表國

為濟陝千郭會

接會西元。。

災前萬唐濟 救赴六宗生

• 口正樣全柱便名共征非着 草效人 擅實進之部系廣。黨。法着 △ 九 山

滅軍居斷征道。系為隊三。有於消外軍

年不于灾大談 茲子用备外云係人則忍所察察春獨飢民。話將等者災之云棉此無死得災幹 夏需饉現一轉歐物無區意。子行異待。情事 若服。均各錄君也非所。蓋草經子救認。歐

。及北一 ※……※以豐災萬

情晉

平視

報察

。 為現利華民 若該 已和 洋云

不兩返君義

速省平赴版

行災。晋總

設民據陝曾

**赈現視省派** 

救正察視視

黨等頒慘其未景。。 集結仁狀賑能。莫壯

寗 草栗。救上可罄者

。 其等前

便台賑元早車賑之

十日運到接濟乘五年站。開由朱慶獨然二萬元所購得

**亚慶**購溥 死瀾糧仁

壽現會

力因購

向無五

各車千

方運元

當。之最

車遼及所尚

上海濟

疏擱糧 生州包計各通置。會。。二賑

百千潮五石君

+ 00

·極均續

**通受火各** 

縣死

0 刑

选承备

縣以

長恢

肴語

民

而

慘

死

者

。人十幼哭破 如者蔵年泣。 館。內男悲幸

籌以外女哀張

到身婦小。縣

瓦上女孩慘長

**數插價**。不帶 。 。 。 。 。 。 。 。 不 。

或為十日聞警

呼記元上。 續號上市又數

各。下變有名慈此。賣城。

團次無每橋能 體情買小子維

。較者女口持並九。價街出

尚。內始

。均 ※······\* 則 。對親某物行大用逐災府因鑒: 任 無 顕于見數不者道品戶。為

首既因

寨灾

o助

一之狀慘民災

(上樹死縊童幼兩食缺因)

# TO STORE STO

证明

。萬將食。百較人惡料本至 陝。劣代年四

略現預品末百

佳在料。為萬

斃收季輩

料者

B

有

汽致應下 車開苏午遊會。在

行詞孫薩

全。科家

路胡。灣 而代何行

散表應開 o中欽路

央。醴

致林。

詞森到

。等劉

譚。紀

代由文 表劉o

國主譚 府席延

致。閩

詞行。

o禮胡

詞如漢

畢儀民

0 0 0

省蓋。用春

設脈 有字 粥樣。 縣走各函昨。訊圖知縣脫縣。兩派」圖知 縣脫縣。 商派 三 四 九 日 長之陸諒報往國 教 幾 萬 數 北 陝民 教 幾 萬 救。請警平西政 亦一十一次惟求閱辦義府 一十一

植義

報賑

三巳。並人該勢積稍係遍票千觀 晉代同無自城張斃餓可了該資來灾上上賣幼楨證辦走團動奄倒二上災求灾惟求閱辦義府閱電。片殺還寄,斃觀。省為陝重均下人男衣無事脫要者待睡千。民赴會查勘。事賑駐等一又尚者有上照,。聞人莫急數有。市女服效多。票。斃。餘無在鄉員長災所處員平語紙附有。懷一片弔茲外民大救倍賣二。。扯。數經。將。均。粥五參等安。有云李冬 。有。曾。無步回代卽查政

四之狀慘民災

躍此一處稅○○○調均粥

早已兩免元捐力昏遇匹余價赈。糧意已故均盡務政蠅斃春今為罄省稅十特車以有。赴值糧即辦擬得也辦職。府矣。夏尚設其當。二重。前食抵各售按以理運該。有。亦對。當之未法所局余枚。及赶料村縣與平是平入省本粥各尚于山亦交下

於輸次官稅。可搭余查係廠宣賑災吏捐即云乘必。搭及告。情。種以絕門親舉乘散 災其。因類客無車口凡行放 民奈確收達棧蓋而嚐室車之 之來在捐二而一返試內。用死日設不十論純。。床遇。 刑方法力項。粹路以下有山。 。員。通集矣長救。之每之上資及入西 各會原電率 二 。 濟致 多旅 恒 辨 灶 村 路 級 級 電 3 縣 云 後 。 遭 。 客 車 有 別 內 小 政 黨遠如平黨云難當縲惟一路少。均道。

山之時以唯 西數。前一多。素 職事影響。 然至今 以不致全數餓斃 放弃 放弃 於

若。之均稅省。於逼乘著 不亦該准銅稅人黃。馬。 糶項



之

枕

相

民

(藉

本。

日•

Ti. o

恋·行

開

路

4

路冬

兒本五勒陽不不。。

要寧

0 治

0 帮

請黨

安特學國該呈一項烟節處施一所海。4~暫國一 草園局別教民條請油內煤四名行項有關據一3行務本。 擬內有市授政各鑒商之油條稱等。上徵財决一法會報。

都

揮。府。議。暨期。二條除辦稅法捲月政分驗監多例法人。决對。國一第聯第第文該理處第煙一院處租督 交議於8立6十貫四五內部。。四統日譚條織地二內在首一中一七。項第之組所乞條稅起院例條方司 政市都南山决條理內六一織有核節處歸長。例財一

禮 H 務一决及會各間另王政照行案委書一。 局建議各議機縣委善廳辦地。員處 十設一機期關行賢友核理方奉會函內一七廳行關間必政能呈辦見省院呈。政工

部政公京大議及合之各捲法該轉十。由呈一。政目

送核致解縣體要辭一決辦如黃部准長甲如書經嚴李。 為第北昨北辦挽職長會公職河議理議寺議行報報下長光智書竟存出省日運。留。在員。。問一。由浮復政告告。王。怡華容高席九份二河一。經行。又懇縣行請部屠蒙院。事 次段。。。高席九份二河三、會政及別即長民查轉一歲私 甫宗呂請北○○次委日▲ 訓● 

規四照請者練者大。一連名報。修。議修緊據北算及一月認請兩 。 職作保。。。議一,同額入一補省一補急第平支本請分去分月

中 將望易芳亦·結定題。方· 組先交澤電·古之。計画 刚 日 計電· 論山 調解涉於一 王 ○王華 。日頗以王 决自正方 王在有常芳正在進漢交 解漢現廷傳 漢 學。其中 。 形 協 次 關 勢 議 中 商交 一行。養養五時 於觀之日 容之條解 情涉 漢。件决 兩自。懸

督務 賠其異涉 償他議。 及關。關

案人似案 之事持交 京會民。見。相。 。正方免簽間席日 會式面發字之。本 ▲ 河 談命希生。反請代約令望意即感對辦 足締

●編義貴訪商震之界可謂 一。停外行。平編 小即止之取遊津義 時當。校紹謂各貴 消反 • 和國語運會目於 崛緩商。動議運昨 氏空人商之錄動早 始氣亦氏規中。十 間運 辭○有答定○設一 出使請謂。本法時云兩願反盼有取。 ○ 國者日望中締赴間。運中國。河 睦俟動國政以北 誼中·方府消省

調給本水末 平 。 央不面俟 政 進到本以定民主

已務。留准二得决律既名。院五豊立交費。六大付年追預年廳份 乘劉古 平决昌委省《案查·通論》臨請允》决勿。局國管《惟。應》公級訓練容《公查山。格一劣理議維長財等費縣召膏文《遵山·黎·訓一通報》過議現時公任據案得擬。附湯一分應縣財决。練。吏三决實縣《縣缺迹。議新報政稅困長集。。決合縣《縣擬練》過告河。案因動决河建。預請分近山一設否呈政。因。請役》。有長决長。。 决。告應項難應審五李議核長決長委。密。案北李。時議。北設。為由各地公據。照請應一病(公辦密、據王議孫擬尚惟照因。核下。觀查委竟一議 

决及。。委署擬練 ·格應因。理委。 ~縣歸病~。 荐所 决長輪辭三請舉遺 議許委職一公訓縣 文·照衡决練缺 照泉擬准水。及。 委署委。縣一格應 ·理薦所長决縣歸 ○舉遺宋議長輪 請訓縣承) 陳委 公練缺綬照斌。

。圖傷閥就一是人離擊對為待亦其受軍時軍兵議立在消一之判東不言柱此部減發早對其以各。戎之。 (續) 所結離各國稱恐為消俾為桂持擴知輩值利在族不閥在 求省不。間集之之國北。國撥軍封張消之彼的彼獨知不足 中府用陰各團然野統伐而所各閥建一滅處輩計輩立所知以 

○口正樣全柱便名共征非着革效人。 東重進之部系廣。黨。法者命力共無柱各必滿不力八軍的則 行。行運消則東而暴首之成功 和以北命滅坐革欲動先待功軍為患一系始消。發消之消別。 留武伐。。收命消之消別。 第漢之四漁軍滅後滅委去隊黨難不之。 滅而揮滅性新開自

縱消挑 類背可段。其之乘殺務任衛免營在集團。一團中二相革誅。當意精而必白成阎主北團軍聲而軍央集

壞。挑為所主四苦雲設四抗。於一系成長所不民後西謂闔 統均撥。搖。各。貴。川中結雲甫軍 落雄連許府中南四之 爭儼。謂下版五冊子之之合合。圖義聯段 局形縦縦各 。 盟 。 

加略十如石冰墜年

邓西四神湖腎雙近

費外付輕濕囊墜門

-

埠三者刺形上初

有保動茄霜犯

妙粉酒眉毛營顏斑立 大美

中

颐

民

黨

員

指

導

民

衆

向

三

民

主

義

的

大

路

土

進

行

三期星 特何德效先長特國反後日都新日發 包鄙新日發

戒人樂漸作 電南局一千九百六十五號 幣子 貧民施診 歡迎團體檢 所診時間 上午十時至十二時 附診時間 上午十時至十二時 老頭注單行

院養下

明

九者血除甚不每一絲年之外。魚料魚專故乎

一重肉治敝氣

元者攀限堂腦

每兩睛疾眼悲

料料怕無科憂

二復日不鷄勞

元明迎立肝碌

藥靈煙戒

管犯輕 除一則便 根時血 料漏起 料漏起

興

西開料春田道九

門設四調服赤專

內琉外止九帶婦

路珠加帶一下女 南廠 郵除料經經

百立腹不

人危切閉

四定威為

車星開時 衛期行劍接目時向

角病能疼調婦扶一經

兩惡挖

專門大王

得延注飽受乎

科膺專發毒院品為病發 張遊時至鏡院 電商長安 診治 改仍滅療期 並毒從染 時時 舊作與除 包 

信養審能 不平常列 發四兩片 究研鴉 益死世老若不利四根補 想自吸下飲時星煙 省究片 兩回為者失答 馬角目氣 再所煙▲ 食可期權 立始為 紙生懷即店祇 車專後養 吸聚最第 驟戒完鳴 醫克書 店救貧 
祝夥將 行售永血 ▲於要一增百全啡 
院製盡 
經人第由十廚 西處不强 第五者付終試斷金 
化成人理也並科餘夫 榮北再壯二臟每服身百盡丹驗業皆 
段先不能人叫 總院全增上由大吸使目族純各部恨 五藥料加恐大其煙 去後修係 省立無 

馬定之鋪名不者痛幸 司規悟長年用來難. 前特空叚庚藥店忍十 街此先心病祗購指餘 湘登生田由憑貨甲隊 陰報也牙用指見破忽 館鳴厨痛指書廚爛放 電謝夫一一口夫正本南使往書書力指擬月 一貧謝立痛當病延二 二病老止定時甚醫十二者者老腫止重療二 調 即経養血化

容 病症延滅奇家立心 瘋經沫癲效傳止血 大此者癇此秘每不 近樂有瘋樂寶料足 者一作怒專祕 四狐科能賢此 定於華麗沿通 有是教 試 刺部著門 驗 雀黑神化 管次不近百詳白强强服虛

瓶斑暗奇學二紅氣絕製 保有省日治 細濁每無此弱 除犯人羊百 仿淋料比九臀 根二事癇屬 單滴五半立虧 到附平告 平津

永除管水雄 不根保蟬專 再永復鳴治 十於不通 病面九。凡此 化樂死面男響 五分由泰安開行與禹城長途汽車 作文本路一次特別快車面泰安開行 東京本路一次特別快車面泰安開行 東京本路一次特別快車面泰安開行 東京本路中 答 

精 還益品洋血化 加滋學 司公藥西羅普國英 亚 B 斑奘藥 豐 经自8 容 乐膏

一般を表現を表現を表現を表す。 験生髮藥 元六瓶五元 專治

打大洋六元 每小盒大洋三角 每打大洋三元 不止祛毒 製虫止痛止 擦敷之立愈每大盒大洋六角 每專治各種炎症刀傷火燙皮膚潰爛黃水瘡乾濕疥瘡痛糉 後血虚血枯及脫去之體眉擦之數次均可重生 此藥水功能發達血液營養毛孔故生長毛髮効驗速凡病 此藥館放頭髮鬍鬚及面上細毛一齊均能拔蓋欲復生出此藥擦於患處立見奇效真奇品也 每瓶一元半打五元此藥水專治兩隨酒刺風糟赤鼻及面部各種小瘡只須將 擦本公司生髮藥水即能生出 循亦能治愈其美顏奇品也 **晦氣用之立見奇效每瓶一元半打五元 處藥能令皮色潔白肌膚嬌嫩凡丽丰黃** 爾上雀斑母斑爾有靈效凡患有汗斑癜風及各種小 **每瓶一元牢打五元** 黄黑皮 粗紋皺烟容 侮瓶一

一印已分省逐八鉅縣已九專 △直 份有歷△縣日處野沙呈分戒△太線 影六不鎮在拒滅河奉兩嗎上原省 峻附錢一濟△數安南濟痛~效△天 救 芝郵斯+世本收中唐南苦一△津津 堂票人三之堂到村山鹽毫九風埠警 馮二者分心為各集成山無分行官廳 苦 家分所替 A 輔處戰安河且八海神化 樂寄瑪代外助謝城定間飲夾內允驗 館至倫 A 埠拒函沙縣寧 食用六子註 金 望本比本函審證溪樂津縣之十提册 啓堂 堂購起明渾亭完增~一倡 ● 望是出加見書源內縣精重年

犯無 决

盒

**冷病** ラション ラジョル底

製丸

八聰風遠此

每肝音百九 瓶火久耳稀 三下治鳴世

角降不耳奇三清愈聾珍

瓶氣服耳堪保上此底稱

好升九流耳除保一膿科

根好料臭之

丹

**柴擦於患處立見奇於** 個刺風糟赤鼻及面 血血 血枯及脫 V 去生之長 門容 鬚毛 具备

種母五煙潔 小班元容白

晦肌 语亦能治愈 有靈效凡思有 強有靈效凡思有 動 暖順及杷菁白 及氣治提華木治 大養練精 陰輔麼其味耳 一 瓶陽成風 

元月精矮銷海八川 費絕照為另如常君 加不辨佐

靈公以 **效**十倍氣 一倍氣

每婦渴肺辦雪木巴 

車行 刻 下午▲下 下上 下上 下上 午五附午 午午 午午 午午 六點註八▲七七▲五六▲四五▲ 所到北平 四野(八次車到) 四野(八次車到) 四丁

再者鼠幼驗寶好升聲聾雄油

保樹耳專希好音底治世

除外流遠奇 根治膿年珍 永不臭近堪

無愈水日稱

發損誑遠第神

諸傷笑年一通 君肢忽近奇經

試體然日效奇

治成跌羊此天

方為倒癇藥下·

上上下 上上上 午午午 午午午 三八一▲○六十 下上上了 午午午午 午午 人二六八▲十五▲ 上上 下上上 下 午午 午午午 午 ▲四九▲十四八▲八 下 上下下 上上下 上上 午 午午午 午午午 午午 九▲八1七▲五1四▲四九 上上下 午午午 四九二 分(不清通車)

下上 下上 下上 午午 午午 午午 二七下五十▲四九▲ 下上 年午 年午 二七▲二七 下上 下上 下上 下午 午午 午午 午午 二六下六十▲五九▲五九 下上午 

每日一次特別快車則改於下午四 第一校茲為便利搭客及接客者起 接客暨江南田城來站接客者 是 **口車點每下三**▲ 衛四日午上附 何接次日下午二點十九分到浦里 一門十二點十九分到下十十分到下十十分到前,一个一个一點一九分到前, 三與快車浦逢十萬車衛口星,八城於接與期 分長下又滬目 到途午本寧星 四浦汽路路期

宅。旗觀安魚餘倒失院爲。未且農

◀樓 鐘 院 工 二第 之 後 焚 被▶

辦定裨以而本呈北

設共

法黨

工的故理。申成藝 程。較化由伯績術 。係他等華担斐院<u>基</u> 佈治系科南任然建

本市

和

係

隊

和

個

的

係

學。 時 世 共 常 大 學 。 時 世 共 黨 大 學

月於足

月本額

終班時 由每即

計 東 東 東 東 東 東 東

表目へ

市

打

北財。令會校李 的 安 平廳以担議經書廳四 致 大轉資任時費華轉師 學筋維校提恐。 節範 

於在。工開又獎成。工逝。業縣寫劣試特友來期任選十友工省 給對勤备長大醫何默優義。工以星担班四工進

均。緒實。 定一者施疑 退還。(四)欲入本班研究者, 是期股。(四)欲入本班研究者, 是期股。(四)欲入本班研究者, 是期股。(四)欲入本班研究者, 是期股。(內)數超過三十人數 是期股。(內)類超過三十人以上, 是期股六小時至十月之用。或增加等 是期以六小時至十月之用。或增加等 是期以六小時至十月之所。 一月中間。 一月一日。 一月中間。 一月中間。 一月中間。 一月中間。 一月一日。 一月中間。 一日。 繳不如經下星為每不十至一個五授或除。 > 限

◀樓大院工二第之後焚被▶

云草 並撥為一日究。章携每會該一昨會

程舉月所會請開。



額三者各於人到可校至個而班次後數依學 少月設未一即務照生 須爲。智一可處該志 在度(日)開簽項簡習三。二文本課名簡習十二一志班。 人三研願專茲如。日 以一究氣爲錄滿於文上本期智本其足三者 o班間日預簡三日。 方學以交科則十內均

10

退止防消酸况大暗。 亂該範滅成。學發閱 萌反外。巨岩內傳形 為動。並變不尤單清 荷份務兩。迅為。躍 。子希軍除事特而。 之貴政由制甚國密 活校機本止。立事 動設關會。似私活動 。法殿力深此立動

以防為謀恐情各。

學

女子全 领 三 客更一係十一隨▲ 

體 育 界

四名云 等九名。 統計共三

退不軟產閉白廳廣功愈經後斑帶化東 用者閉新點久驗張大 細服乾舊血淋外伯則此血雜毒腰爲齡詳藥癆病宮腿各鷄 載一病圍寒酸醫血 仿盒經女不痛士籐 單見各積育氣所丸 說功醫鬱諸癖信服 元鷄血籐 血不虧頭幼血經速 型 藤靈久昏胎枯百除 元膏包治足前經病官

演映夜日六期星至三期星本

最哀 白影 蒂界 康美 作麗 笙人

銀幕之上 ,如登人間仙境, 令人胸襟開敞,俗慮全消福地,瓊葩瑤草,四時皆春, 如到世外桃源「來亞密」海濱, 其地爲富家,避寒之洞天處不饒有美術之價值, 蓋採景在美國西部之 覺其可珍, 質天生,秀媚入骨 尋常影片 人傾倒之影界美人「白蒂康笙」乎 愛觀海 天之奇景 毎有 以嬌豔絕俗 不知此片自開始以迄閉幕 一二幕風景幽麗之處 ,橫波一笑, 荷失此片必且 **蜚聲宇內者** 當者魂消 白氏麗 無 已彌 非人 夜

H 票

塲

三二角

四三場

角

三點一刻

日時

場 間

八夜

鹅

點半

丝特分述

演開夜日(四三期星)天今

作傑心精 福來為 斗泰演導

第天管自稱此片為其最能心血之作。 高天管自稱此片為其最能心血之作。 高天管自稱此片為其最能心血之作。 高天管自稱此片為其最能心血之作。 四位頭等上 人明星合力拍演 愛之花之女主角卡羅兒飾其 土。「公子無緣」な 可稱四絕 德國唯一

⟨告 預〉 星 院本 演起 期 五 奇驚球全 鷄戲 空前 佈景

(三期星) 天今

演主絲維黛琳瑪 人美界影 劇趣大稽滑 艷香面生開別

黨維絲演劇。本工於古裝。 但近來自改演時裝後。觀客 學」為黨氏最得意之作。亦 學」為黨氏最得意之作。亦 學」為黨氏最得意之作。亦 學」為黨氏最得意之作。亦 世界最歡迎之片。梅槎片廠 時別挑選青年男女演員千人 。合力拍演。內述美國大學 之實況。寫畫學生之淘氣。 之實稅。惡作劇等等心 類在令人忍俊不禁。隨處發

演起 (四期星) 天明告預

演開夜日 (三期星) 天今

娥魔黛手聖演表 著名世希之烈熱而漫浪

(復黛 一有麗 一下娥 ○之亦精克相貓而 其名絕。臻接。黛 矯。少聲此觸香氏

> 演加外影電天今 ◆之平來黎巴由來初

表獨之夫難

新全跳式最各行最組倫巴表登片換舞之新稱之流約敦黎演台

計 天明告預 演起 (四期星 (彩五偉宏 (片瓦前空

MARKET TO THE POST OF THE PROPERTY OF THE PROP

云責以搜樹局訓詳接參質,應之市 。,資集之長令密受酌,選積要政 則宜關期李社計專農關種極政府 由傳於,泰會劃門業然,籌,以▲•社•目 向安事命層各力處橫,永 各,宜財見商薄地行市定 村並,產选住弱方,民門▲ 莊在納別出戶,發展表帝人聯

招該助關,,緝闊奉商,助• 合龙 募處地,該遭捕,結等南軍• 合龙 肚設面自處匪困保夥,苑警• 丁亚軍行人搶難誰搶因附保• 白 西 丁立軍行人搶難護搶因附保·自 ,聯警籌民掠,治掠近近衞·自 編合維辦等案致安,來各治· 制會持警以件該者惟盜村安·衛 自,治備生,處勢該匪莊

**象用市特北** 象局公別平 

北天上 平津海 青張 島口 安四門電 公司 謹啟 號

總分行 公 **兼辦** 收理 · 銀行一切業 岡蓄存欵

一云,業與專業 云一出永函,

廣

播

無 綫

電

• 律品紙行發

捐

十上 云派以永百穢容內城關。員洋久七,納指內於 ▲南

云該回,其原,自元班官白。 員原為中隊即白,,教 均有撐有,將潛服開育蔣 平各送隊,回浩,萬兩軍平。

祉半星聞大▲ 門 

代電池價廉耐用

8888888

○ 天九 〈 市十息分新分 報象分點月愈樓息至四下 報預氣天日三月四 津點 玉審〈一豎至閉至告八至十春步耿二二分午 戲三▲堂頭六點高八及八七點八四~關長點點中二 

八元(在歐美售十餘元金)四月拾六晚九點一三 **琴行**現已開始售賣座位無多早臨是幸 1 此胎堅固耐用的好處是各界所知道的 2 現在西北各地之载重車長途車無一不用古德立車胎由此點足可證明此胎之堅固耐用價廉 不而且很充足的 來而且很充足的 金)售票處 謀得一刻 票價四元

王府井

一三四號

工業社學化學

勝經各界挽請獻技一次於 北京版店時期 女士在歐洲各國聲譽隆重 為全球人士所贊許 女士在歐洲各國聲譽隆重 為全球人士所贊許 大会主在歐洲各國聲譽隆重 為全球人士所贊許 大会主在歐洲各國聲譽隆重 為全球人士所贊許 來貢献於各界高份仕女之前了!

美 油 頭

> 在是衛生家理髮的妙 滋養髮根 生長新髮實

整病並且能助 脫頭皮 明的頭油用牠 理髮能 明的頭油用牠 理髮能 美髮素 (油)

四十五號 眞光攝影社 交件迅速决

現已組織就緒,

種最艷麗的,

應時絲綢紗絨,衣料

開幕有期,不久就有各

惠顧諸君之 有攝影冲印放大等 **个延誤攝影仍照定價七折以答** 電話西局一

本社現將工作各部分 加大擴充所

上口一方出住 六十九號共計四十餘間顯康價出 古房兩所座落宜外南半截胡同十

聲明作廢 九號計數潛及圖章遺失特此 將北京學生儲蓄銀行一四九 別部分圖章遺失特此

此均宅手二声及 至應名事十二 報由義件五月月 報申表件五月月 聲伊在刻號

劉振玉謹啓

洋 01/10 0 00

電北 迎惠類銀銀鑲針鑲很名內 
西斯 
國際 
國際 
劉永衛等 
三本值 
第多各 
新平本值 
第多各 
第一本值 
第多各 
第一本值 
第多各 
第一本值 
第一本 無載紊表表黃項石來巴任諸俱又及白練戒新黎歡君種金金金別指貨著 頭

婦 其件所字婚婦

團

結

革

力

極

立

訓

政

基

礎

別星衛 立報團 案警以

而可卷紗,便通公即須滅燈地悉局數以路罩則利,用鹽酌情,方,長

津茲開國以河 日 舉此小以處稱交與仰亦熄路靜呈用返已幕貨河北 日 而可卷紗,便通公即須減燈地悉局平事典臨北省 民 數以路置則利,用遵酌情,方,長云畢醴時省政 善一燈燈常,平電照量事應,應李 本,已於昨日 時展覽會,前日 時展覽會,前日舉行 時展覽會,前日舉行 時是要加, 中日下午由

修 並務連剿所第 予,, 匪部三 獎昨月, 騎十 魚 農前成兵八▲ 昨• 週灰,十現附定外清▲ 週灰,十現附定外清▲ 數久履鋪整五計近地各理全• 正 云李開積團師向●日● 。師來卓在師郝·赴·月1 

持持駝等業黨,前遭車 進事駄,公部現日各駝 行業業重會,又停方駅

,之委要,擬改止面業 促進員份大聯絃徵之維 型察將衣,,當,入池下意,年○·····○死無元代,尋撈長在十日○·····○ | 訓問河服當聞有被河河午蔚素三:壓經:,踪,友住死救陳浮餘下:潛妻:,

**郻**說最完備的

,純粹巴黎式的

美

消

息

新装衣料

商店

新

不至各,合,已團商昨 稅 不至各,合,已團商昨 稅 大總官專推,會日 租 方總官專推,會日 租 方線爾商廳司定調前順 租 方 。監重會進監趙查日天 查要前行查玉各開時 網人日云銀田銀會報 

等保護, 并由發起人 管備部, 及公安局等分 条,請求核惟云。

善一燈燈常,平電照量事應,應李 備律,支感而市話此設,隨須准光 云光全之夜小各,合備此時多照漢

。明市節間胡馬均云,外巡添辦,原 市節部不同路極云以及查路,原 誠街費便以幹有,便用即 所悉 所悉

謂,增現僻,市路衆話免大巷謂一從設旣靜尙面燈,,有街僻:

事舊日辦雜,,該本 處址在事第自截辦月 

告處辦即處為一錢 取駐辦即處為一錢 消平事於駐中結物 。 辦處是平央東品將

分 遺 類

廣告 失

利

對於統一思想一層,這裏可以專一個實在的例子來說一說。近來很有些同志對於本黨的民主集權制,是兄弟在第一次代表大學集權了,大家的意思不能一致,因而便要集權了,大家的意思不能一致,因而便要集權制,是兄弟在第一次代表大學主集權制,是兄弟在第一次代表大學和選用,大會紀錄的紀律案裏,個實在不要民主集權制,是兄弟在第一次代表大學和選用,大會紀錄的紀律案裏,個實在不數得非常清楚。就本黨過去的歷史看來,這個制度的意義和運用,大會紀錄的紀律案裏,個實在不數得非常清楚。就本黨過去的歷史看來,

勇

是

中

氓

總所去在做理謂開進

有無限的

I.

作

要做

國民與同志,都

應各自努力,

去創造

的現關行

偉狀。建

大的 ,造 就成在,

他改造

世分

世界的 理想與: : 怎樣去滿足現狀

方案

不俱備·破壞。 也要大家共同負責。

黨▲務

新練所成立已至 等業期限延長一日 が訓練所近い

有月•狀

Ŧī.

途

與行

一刹

一典

利用粉

日 一 條在 進 表

且

全

定接黃漢於收士平 月工派長五會郭辛 平

暗見路,討為 北局會論然 平勢皆應,不發付 静健言言。問 息從援聞 云長,漢。辛郭平

定

店氏全 

平貫次建尚等澈全國未 國未 以此由革 平月平命凡 條最國 方成 囑約近代略功 待必積四十

, 壞整性時, 戴革 

教去五訓黨點 也務, 是變不 | 選中 | 世

省得分 同到析 志的本

**河**甸土

志一限作後一級,作逼,亦求一美丹臘八納米東南三杰毛仰式章一全黨統代年時。第部同理後員黨不。議職者途民今來懷緬易異一 有五耳,,四黨黨亦。始等黨三支老成募不隣遵渡彪沙淡光黨通二緬部計行七巳至一者志命,日所經同决此,奉國日緬疑甸。常一見一。極始一部務隨同聘于員一那分分分打分分分四分棉支部告一代正登執月成民次約均,全增,濟志和之以命成之鼓,僑祇努一 支之 集月二導百表員總阪成年表厦。長中擇務此討為延諸革已舉革開間月委餘大日支成立奉大。由此國黨之而袁黨,先命。,命第,底員名會見部立後,曾厥是租國所不生之所以進運 殊運 一部黨出 三备止會。。增召支,先開後謀賃民,振誤役,至,動 三各止會。。增召支,先開後謀賃民,振誤役,至,動 非動 次級,,是是加集分各總會黨置固黨旋,曾,至有後之 易,

你黨命表同革,,起望應

的出行方衆决虔神始本的省命安努前担很全 使來動案要定誠, 命,中。求關地革 們務,大志命才亦來至加,使去而的於接命 以院極,,民關有黨同力 變大靈於一黨受的堅省重是此衆關從務胞的成會活實切務大情殺生意有第,的幾途同點 一所運際革及會緒的命義極一安出方,志。個負用的命民所,精關是大全革、去命同個

完民 

H

梅

屋莊

吉

मेग

黨緬甸總

支部代

許黃陳

鏡壬少

瑩戌雄

朱陳環

石義

實無的兩門革於中的勇命革現長身前一命永消封元,人 一。的上,偉的固滅建敢,命

,一精,重大民。無勢去堅同 存力 執决志 而 定行 去所 会 完 完 。 完 。 完 。 

的捐令科急劃自模以至 至

設黨校。黨務方有進展之計劃,宜由總支部通告全欲求黨務之簽達,豈不憂欲求黨務之簽達,豈不憂於仰光支部,地方狹小,於仰光支部,地方狹小, 7 中 山 五年 學校。 諸同志發起創 惟建 築經費

令以本進省,月改。於利穢 後得省入黨各的組幸是的的

完民命治經濟是強烈,然為動的主建學和成功。

大之民族共同 2十年之經驗 1十年之經驗

奮聯深求致力 界達之國上到自民

黨個和時鑽着命一的織始的的雕刻進一的切矛,如 时的雕刻進 的切茅組革開刻本總,不豐 尤須於最短期 工張開國民會養 大會宣言繼續 大會宣言繼續 大會宣言繼續

· 會所隨與黨私又要人以更要只 又一謂事學的人說集;我荒集要 如致私隨說主的要權對為謬權民

·都為便主對級

表未健集出不。致會的家是換時凡而 專能全權的知說。的家是換時凡而 了够的於指未中如代一的永·隨百絕 事民民自導經央河表天思遠要地主不 

華成橋本 範人 校之 覺各動短代雖織 民種,促表有宜 ,對導 成 放 就 **目宣故,大宣傳**報傳宣未會傳隊

器出形舌**公** 1來和,鑒 對。務 工時進 作將行

多狀把各 供,處

給充民

的當的

阴黨科

的

▲本黨近來對於民士 ◆和國國民的學·德祖 等力訓政與建設,在他未 等力訓政與建設,在他未 等力訓政與建設,也只有一 一個同志,在他未 等力訓政與建設,也只有一 一個同志,在他未 是行一切建設,也只有一 脫最權是職不制革 黨肯的命籍放實者 唯一統一·思想的統一 在中央紀念週講演— @ 上行建設之途 與非同志不同 以鬆行惟 前我,一 無之見天 高身在中心 一時,大家 一時,大家 0 央要統

的辦法 **在地方** , 渡 在過 海這 外個 ,總 總。

,不但是對內的工作 流毒我國以後 也 , 總理的流 我國各種事業所受的影響如何? 自來何以如此簿弱? 遺教・切の主義者が 質問

到得多。蘇俄的所謂民主集權,完全沒有那回事,他們的所謂選舉,實在都是命分式的。譬如開會時的主席團事前早已內定主席台上說:「今天開會選舉某某人做某某事,大家贊成麼?」無論如何,大家總是一致贊成的;假使有人不贊成,立刻便是一致贊成的;假使有人不贊成,立刻便是一致對於反動派,他們是可以被指為反動派,對於反動派,他們是可以被指為反動派,對於反動派,他們是可以被指為反動派,對於反動派,他們是可以被指為反動派,對於反動派,他們是可以被指為反動派,他們的所謂民主集權,完全沒有 由還次央已 反關回冒,民央同對何的人人·義利民·中是大無能不對! 主有的指思這能·的·都為便主對 能於中的中精派想灸有那利顛可依如。上機指下央名吳神為很三統麼便倒以歸何如級關

積練員有工會 。品傳能之部, 各外工普後,徵

分分分分一六開二開開一分 開到開到分分 分 三到 開到 到 五

點點點點點點點 車 點點點點點點點點點點點計十北星行三十五十三五三四十十三十四三 車 九四十三四三〇二二五十點點二十十〇五四三三十泰星十開四〇〇五三五四三三點平期車十四十三十十十十一五十一十十浦星分十五十分十九十分十分十一十四五四十十點十分天期三 十六三十十十十十十開開一時五分九分三六六一分分四分一分口期到分分四到分分二到分到六分分分分分一六開二開開一分 七分分分四四二六分 三間分開分開分另分分到開分開分開分開分開分開分開分開分開入開到分 開到分 開到分 開到分 開到分 開到別開到分分分 三間分開到別到別別 到 四 開 開

到開到開

4

十十七七五五

日三月四年九二九一曆公 日三月四年八十國民華中 版八第 三期星 政工司出下司司組 行機第事軍運司營以納分,,織一甲規納 八繁發。如庚以業下庶設四二,一甲規組 於澤原在 載專 祖織系統及留 中。茲不列舉。 其他事項 本本部整所屬 本本部整所屬 本本部整所屬 下監設務五,,共一 二會科計,政政四內織科計,等辦司司司之不 ,等辦事理,,,組系 辦事理項機總三一織統 16 理項總,要務,・ 單屬 因請事 契,務電文司郵總本 A me 組會料會廳,路理項稽 口 律他器各理省政者附 平 織法委揚技各港文,核 之規員子術司埠書航預(十) 概委會江室以海預政第(一) 電製製電處電者,屬 料造造話無線,有機 儲廠廠局線工有印關 商治現欵以 藉電, 贊轉痛為外計行期又商 桓行社農在對電平其,以行農代,回在透元到 轉上機電電務各刷之 累員電水及外市算司决 ,之,盤,債因二貨易昨 嗣勢後即一較滬百交情問 券 証 二二爲其於該署改財 關局,支各,處 組總有局區關駐 規究交國則員工料條假職規職廳織 〇月通通昨公,組部〇二告告日署並,駐 則會通交,會事委例規員則掌司法 行召 二十事如 二 籌委為平 十 號六,下一備王河辦 本 十 見日 ) 期 訓日中,日就章北事特合,華 一緒計財處派 令,華 )緒 前財 處 派 贝 所奉民 就,為政 派 服 開 特 特 業 員 政 價商農 ,王派派經王 辦政十 事部八 兹君員員部章 侍 所,現洋銀金現落換地手銀洋是銷收而島百,收春, 收商,,行銀洋至,錢續行,日路買个洋萬則買季向格 處第年 錄已,公令 , 時 合應 ,員立於查,,改口 特之,四,將附派組就公此職宜月此該發該為助於公 較盤十碳厘五結二 作張 別 中 場開厘角較前六六價後一盤, 旺况二果十開祭收一, 。前場角角又因關二價, ,十較元盤, 盤盤成 以收入五回某至一格成九元前。 較開券 (結,公前一,果開債 收為元開成二較元 收盤成 較一, ,阜威通時,撥,以中票,字决外害行,各途總價元金費用商冀歸又此國,因,在人,銀討銀將商格,混金 前盤成 云報任,因織一河財 盤七一盤交元前零 盤五交 收盤分分落經二元趨交六。目收百易 收,交 續十角七二五日七 云並河將奉成份北政 批此。舉 計十五 暗盤二亦 每十五. 融麻現界免中不等銀即此以往不如號論行不會,無市煩洋方現國能支行日外免來乘不亦維銀堪因每濟面,之面洋銀拒票銀本商中支機行以持號問長萬於,亦故,落行絕自號各買外票操使此辦及,此元事 , 分北公此立, 財特 行財署, , 仰政派 漲二,十萬角收角 盤八五 盤五十盛 萬元千 一元後五五。盤二 漲零, 每十千 萬元, , 自元, 四萬,為至大一,漲十易十跌結二二批角曾後一, 百一稍元千 ,分 知政組章具即特員 五五價 萬六, 跌,價 計十,成 三角疲,, 計五 照特織祜報遵派公 漲元價 每五跌交 十角格 思 上 萬六,天 | 漲錢計津 天 輔 (幣 (一) 大 業大華業銀 作 幣 三 券 二 一 華 大 洋 威 之 行 日 價價▲元▲市茲日每九又票前合仍昨 前七,上 爲元市爲官,將行現日遼仍日現小日 志用錢計海 奉面三銀照官市大泰寧合每洋, ▲ 李 票行千號錄銀,洋票三二百二計二平• 三市九行如號續百行十元又元每日市• 收銅,現行,果錢餘易昨盤元收銅市每較盤泡甚日▲ 十,百市下行跌元市日。跌七奉 每· 每· 結元天七· 厘果,津兩· 厘 九現六,。市奉,,快 票票市更券漲較飛,停威• 較合洋五·大 前行厘 市四較續云 二七列動均九前漲農兒俱• 合銅票七成北 五扣 一四零四,十三十 前行厘日化上 九四下,跌元日,商鈔跌。 一元均十交平枚,微二一錢 漲 三六元較各 收第 收第 扣扣,輔一,農匯有票 輔, 券元匯商業復之 **● 果元下五• 欧** 較銀小 收第 **零元十跌二** 十厘,前債 盤二 盤二 吊。吊 賣買 百 行,八,十 每銀俏 小鞍,格 較銀小 , 盤二 之,組▲ 之,倫▲ 一合約 和 十近敦倫 。美四和 五期四倫 之,紐▲ ,磅個現元,昨日,合洋四俄日 前化,天日銀計津 日十計日 江州常京海平 徐揚每下每匯 毎三毎~▲ 北 金毎現十角金一成時個洋元五磅二 東金五角六分,安個合現洋十一元 東金五角六分,每個合現洋十一元一角, 東面五角六分,每個合現洋十一元一角, 東面五角六分,每個合現洋十一元 期二十六便士,美金磅,每個合 現二十六便士,大條銀價 大條銀價 两十每日每·津 跌六行電兩· 两元公二每· 不 跌七吐目兩· 口 州州百關百往 。合上金紐士規二國 規海六約,元昌國 日一化,跌•電 郎寨又元郎黎又規一 情元蘇元各 即秦又元郎黎又規一日 東京八日二年 東京八日三年 東京二年 東京三年 東京二年 東京二年 東京二年 東京三年 東京二年 東京二年 東京三年 東京三 東京三 東京三 東京 東京三 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 五角平一跌。足 一兩化,跌•金 地市 發五平天一•價 ○ 一學報• 河南金 分五二足五·金 員 銀木行の 微零一五一五一分一 均二較 外 耗 耗 耗耗市 兌 元分元,元六元 不五前平 匯 結果合強 又隨,,敦匯五匯敦兌四價倫一電價,價電 落,元分元,元六元 結合格果現績 一五如 ,法,國兌 合 合,合 分,敦先匯,倫四匯 較洋跌 元元七角下 **新债票……** 部七借 分 券 每千電合電級家家百百河大每正百百百門頭港百州每百島百波慶江 萬兩匯元合每 每莊口元元黑洋百金元元元 等鈔元開百鈔烟元紹等 百 百毎毎 毎 耗 百 按封元元台 與百 磅合三十 鈔元 按 母百 每 查 源 百 日磅合六十三 貨 6 倍 合 三三四三 磅百 -元百百 -元 7 元 百 百 又磅 五二合 十一兩八〇 一碗合三十 耗 元 耗元 幣 能一样能 一 耗耗一耗 耗 耗耗 二 二元二二 元 四四元一 一 一一 元 元五元元 五 元元五元 元 元元 元分七年八之十 一 耗耗一耗 耗 耗耗 0 馬克 百 侮 合一又一 六七分十 六 二 元 百 百角一九 元 元二五六三 九 每一每 磅 上海之 墨洋 ... 口護鄭家石保前智大州莊定門 特漢旅 門 下別平 午 午 午 午 快路五五二二十十六 第 行 劵 千例 錢 行 上海 債 平 點點點點點點 一 專 三十五十廿〇開 夾 時 三十六兩七五 行 ------九七六 七三十品 五元八:五七:一 五 〇十七十十七百 二 二 六六十二六十元 十 十 七元二元元五〇 九十五元十八元 一年〇五十 十五十六五五 北星間 分分六分分分 平期 開到分到開到 院六 六錢七八 十吊 市 八 四 角四五 0 到 開到分到開到 0 兀 元 元 五七元四五元一 -一五 八 元 五 浦徐 開口州 封 鄭州 徐浦州口 鄭 新 家石 保 北 州 郷 莊 定 平 ▲前 保間平門 定 智大鄭門州 開封 家石 鄭 智大 莊 州 門 家石 保 前 莊 定 門 前門 津天 唐 農 海山奉 奉海山 灤 唐 保家石 新 北 智大 山縣關天天關縣 總平站 零 正莊 鄉 Ш 平 第二十二年 第 本平 午午午午九五三三九八三二點 上午

運午午 午 午 午 特五十十七六十十

快五點點零十點點 點

車十世零五五十三 三 行五二二分分五十 十 車分分分開到分分 分 時到開到 開到 開

平期

開一

五

點點二一

+

分别開

4

點五一九九五五

4

開

4

第

口期

開二

點點點點點點點

十十十十五十十

到分分分到分分

開到開開到

**外五四二四〇四二** 

革

命

反

位

眞

命

是

絕

對

與

11

妥

協

在融小金融埠之延機則融。者已

官有我數式。 機

・延・・府・緒琿爾

生是而奮。。七告靜一二秩千代公舉 死實牲鬥于回十。默恭一序餘表安行

濱

中年

目度政

芳範勝有僅之 辦 矣 月 人 風 音 又 筋 。 自 者 燈園由大是 洲徑。百六區。。 飛 不 清 樂 添 苦 夜 電 往 以經國有不多 。爲置且年 亭蓮賞園公埠商井龍 爲屏。具拓 清。如有植 渠引栽林。 以水榆壑今 布爲以之已 九於用多產 十國。。 與貨岩開刊 百。商採值 之 產 商業 之來源 之來源 。 再 其 在 農 卷 。餘金約出每 就百月箭礦。餘金約出每本分貨足產林萬四值息年 次林產。經 無國百會拓關行。之萬社殖在使即金。。會本使 况狀積堆物殼站村井龍

不公民勢民 過園也之十

在一。需四 未所蓋求放 有。埠。光 電該內尤。 心畜以。石

邊

志有綠寫。 也動除亭高 。物。為下 多以例念 。以環。

種宴。錯張 亦憩以激傑 足此木作三 拓外。濤 人並掩勢

A THE REAL PROPERTY AND A SECOND SECO

亦天局留等。設圖。民等電 子

海一定至全底行一一之十本

特口業行工 業大 老律师多年面者正一處三角口。
「新五年」
「東京年」
「東京年
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」
「東京年」 版出社明 機青總務 ....... 養冷小長 1 雪說篇 1

牌出外善一診科治 石醫一癰

介之新婦證醫西女紹介紹即式科松 子 松 朱 戏法有海 趙黄煙及把子

八萬切疽十北疑發六个難背 群少等注提所 如谷侑手兼一 與到治電 號和諸 士 電 平 宗 毒 一 記 門 毎 瘡 吳劉能病外記 範仰藥際科南 實乾到故皮局 回同原 王局 海 年 四東前打 陳林春人花九

華岩西施損喉眼 **半**四河診傷 學學別質眼 科 路寒科濟施南午喉貧診

癋見 (煙) 君乎

願へ 精一神 爽君 快願

花第年師說三師演《〈遠主云要閥日華的行閥。 其他 花第年師說三師演《〈遠主云要閥日華的行閥。 其他 致三三祭。師黃說十祭蕭祭云負。努命精革有現 系•士• 《告帥月文至政浦。〉文等。。起以力一神命反當 新•的• 》於全二日十訓閱有奏附襄韓〈這完。目。便動三 旬•糠 

S ..... S

○共及。泉。東岛 ○十年· 帆 曾月。忽馬志一。開 四,東 個 工體。 吳 談 頁 一。 司約各市。到花路 本九通• )。增姓士念。字叱府接作沙我。倡志。之花十維 儀七機公市者崗鐵 埠日訊• 尚光字。先革內咤。再我。邦實義掃追曰崗九中 攤千團安政第七路 各上」 響。留暴烈命。風創厲 自家肇。强隨。殆且華 潮餘代局籌四十酉 機午三 。魂瞀骨。完以雲革。總由。中氣胡 嗚難。民

不號幣。帖分▮焚至施此日院內始草間道着大時時草○埠各濱時九燥不一火

數数。表將火不三一携。。道云時赶毛南。去發 大 。教高鄰屬於某一連鳴筒勸矣行甚。七失房生 《教高鄰屬於某一連鳴筒勸矣行甚。七失房生 《至至等恒天火燒正灌笛走囊。撲早亦道未十五 。 新其十理發及寒鋪九筒次。 為四。 為燃路。間 

國我蒲女中政戰 下本平北 中有詳章函索即有詳章函索與 (四)整存界取 (四)整存界取 (四)整存界取 (四)整存界取 (四)整存界取 (四)整存界取 (四) <sup></sup>
學本革 期命 册各局中:發 工人的根 月週 全年 書局樓海:的局開書革:一 文封局命: 叚 明文北週: 7 商化平報:

務書佩社

印局文

書漢齋

舘口書 及民局

厦智天

宋即寄 電話南局四四〇〇四五〇 京即寄 地址北平西交民卷七十 京 (五) 零存整取 (五) 等存整取 (五) 零存整取 (六) 往來地 思 (八) 通訊儲蓄 (三) 預定股 (八) 通訊儲蓄 (六) 往來地 元五角半 年七角 Ti 分 五一七〇號 來定迎辦**立**[[ 書數 理] 

著 謹 門書津 寬魯漢三魯六修 啟 福局天 州廣津 南 宇漢譯除漢虛刁 昆州書 診 六電影 四南北 射注 靈 號局平 康 言含 房 苦柳 樂房 本條 療

九

續)

丹拉

套廚 湨 法租 南 界二十 價日

**詩歡如繁皮**電

報

出第

版八

了十

六

期

號

本

行

A

几 號 路 文詩 徐

話 零

宣外 大 街校 場 口

每三十 凉用 月以上肌膚潤澤身體健康 熱用始終 瓶 扣 收入角五 水乳交融 南 0九 先 號

七方等椅設以 一般終日 不壞 廟酬充以上

盟頒 長布写化 名制旗

巳日何之齊舘加防該約蒙致楊孫秘見主 到 。 。 目 王 。 此 司盟 十藏 為遇 其書起席 長 因因的所據 久 分等 餘 制 組 春 昌 處 見 巳 ○ 参未。主文長署加件度織 ○ 之 ○ ○ 公 籌加開在動云春諮入。 。 蒙黑同辦特推 備會會於。。蒙議。頃此旗龍意理設哲一議。蒙完長古文尚聞外政江。議招里

慰。勇遺笑風。朔玄屈蹈。宣先毒武。 英革氣風。秋賴日黃。湯懷傳 。昭白 靈命。若呼草此。血捨奔彈。總革揚日 。完步在乎。先不濺身。而拯理命。輝 峨呼。嚆溯彈其。繼迨他義。不天堙。體二。。。 峨烈以矢源。就舍之三。宣黨撓眷。鳴公十一由記 豐士成。有其義生。二百揚國。中異呼祭九維主錄 碑。拯繼自色。取環九折為之百華照。於日中席鄒

月西過。其遂(等益略念立是引族滿壯七會二。 二行天至路呼因。群)。的中起宰清最十宗。名 十。橋老線口限均。繼寶前華的制二激二旨讀垂 九至至大出號篇有市而有身民一中百烈烈。祭字

意注 商德 義

料各 花種 園花植子 物德 傢國 俱花 到草 平肥

利 洋 行

敞尤鐵酒磁房色帽大 色特大三有

五良用洋號水 )無論氣候寒 飲至兩

言師帳傳係國際 也做洋旗主 

北

日

報

副

刊

精

誠

結

恪

守

秩

序

論作文

ÇO

0

譯

有慘改他所寫的東西時,弗勞德立刻就回答

Ξ 期 可憐的紳士(續) 逸如女士(二十) 最後的審判 豐饒的城塔什干(十) 二、木天譯 羅石君 Ś 蔭 C.譯 潭

君 儘可極不留心他所做的東西;但這是很可靠的你總可以從他那裏學你們說,「我是個太匠」,或者一個五金匠會說,「我是個太匠」的時候,你們可以相信他;但是那並不就是說他自以為是個好太匠。至於他的工作,你們可以在給價的時候去批評地。但是無論這人是個蠢笨和懶惰的工人,或是個好工人。我許是個私匠,你們說,「我是個太匠」,或者一個五金匠會說,「我是個五金匠」,是個大匠」,可以相信他;但是那並不就是說他自以為是個好工人。至於他的工作,你們可以在給價的時候去批評地。但是無論這人是個蠢笨和懶惰的工人,或是個工人」,正如一個太匠會對所知道他總會告訴你一點你所不懂得的東西的。他已經懂得怎樣使用工具,怎樣選擇最適合於某種製造品的木材。他許是個騙子,他們也就會告訴你一點你所不懂得的東西的。他已經懂得怎樣的工人,可以在給價的時候去批評地。 特性的演講要有價值沒 短的演講。這於你們会 鍛鍊,知道木匠的工 希望每一學期至少有 作該如何做法 或者應該會 次文學 文學研究上的 家的種種

先來把你們對於做文章的兩三個普通的錯誤的見解破除掉了 是說你們大家都犯了這些錯誤;但 這件事情上的地位就無須再說了。 我想這並非不可能的。第一 現在我要開始我的演講 爲文學的製作 0

副 刊

H

401

然而這些 文化的聖書也都不是用規則來寫的 世界上的許 的藝術來教作和純粹書本的研究有關係的教師們 信這完全是由於那所謂教育上的偏向所致。那些把文學以一種實用 些比我從來所能希望得到的學問還要高深得多的人都吃驚。但我相 像那只有 張好棹子或好椅子。所以讀書不會教你怎樣寫作。文學在這上面就恰 **有的每個緊要的事實都記住了;** 就是說, 的實業的書籍和論文。 你可以找到不知多少關於種種木材,關於種種工具和關於木工 著書或做詩 多最偉大的文學都是在還沒有書的時候做成的, 品都永遠是我們的讚賞。 鍛鍊才能得到的一種行業了。我知道這種說法會使那 樣的時候,我却又是非常有背於正数的了 將對你們絕對的坦白, 麼學校或文法以前寫出來的 個詩人或故事作家,正像地不能幫助你們變成一個 記住了;但那並不會使你自己動手來做成一你可以把這些東西都讀了,並且把牠們所含 是可以從教育 無論文法上的或別種規則 但是我告訴了 , 讀書, 並且 精通各種理論上得 似乎忘掉了:這 你們教育並不會 o 在圖書館 荷馬的

且把這 已經告訴過你們文學的技巧的智識,文法或詩學上的 藝規則來應用上 你們是多 們怎樣寫作 麼不重要。這些外國的規則的 個要注意的錯誤是以 · 「重要。這些外國的規則的確不能適用到你們的文字上,你們總已經能够猜出我對於普通所謂作文規則看得於例文學的技巧的智識,文法或詩學上的,並不會教你以理,這也不過是最無關緊要的一種真理能了。因為我與理,這也不過是最無關緊要的一種真理能了。因為我們上去的這樣的一種構造。不過要是在這樣的信仰裏面 為你們自己的文字是不能用 。我們目下姑 西洋的文

遍的規則的題目上來 真理,不管用那一種語言把牠說出來。以下我們馬上就要回到這個普 是怎樣。因為這些普遍的規則只和真理發生關係;而真 普遍的,並且在太陽以下的各種文字上都是一律適用,不管牠的構造 第三個我所要警告你們的錯誤,就是這種愚笨的信仰 的確這將要成爲這次演講的主要部分。 理到處都是 ,以為偉

第一次的格式當作原文的。 **像我們現在所有的** 寫的。這是真的: 籍來說,也的確不是幾個禮拜或者甚至幾個月的工作能做得出來的們不真實;我不過說我不相信牠們,並且照我們現在所有的那些書做同樣的事而產生文學。我是不相信那些故事的;我並不一定說牠 都說羅撒底 從沒有修改過他們的稿本 都是不可能的。你們聽說約翰生在幾個禮拜以內寫了「雷撤拉斯」 不費很大的辛苦。再沒有比那些講大著作家在很短的時間以內,做 大的作品,或者就是有價值的作品,是可以不費辛苦而做成的 。這是要有價值得多呢去記住 東西了。以普通的可能性而論,這些故事暗示在一百萬樁事件裏面 成了偉大的書籍的故事或軼事,更有損於研究文學的青年學生們的 改作 又聽說培克福德(Beckford)也做過同樣的事, 這是真的; 並且沒有偉大的詩或書,照我們現在所有的原文來說, (Rossetti) 但是我們有他在十九歲時所寫的原詩 的 "Blessed 0 拿我們 格萊. (Gray) 單單修改一首詩都費了 於是那很有自信的青年就以為他也能 一向在讀着的詩人來做例。普通 0 Damosel" 是在他十 聽說許多別的名家 要想以為無 改作,改作 改作,改作 巾這是不 把

現在連一本都沒有,因爲唯一能寫這些書的人們都沒時間來做這種真正的秘訣都敎給你們的。我相信以後總有這樣的書籍出現;可是 失望。直到現在還沒有會把文學的工作教給你們的書,那會把作文的供在找怎樣寫法文的法國書,或怎樣寫德文的德國書也還是一樣的我假定你們大家都把牠們找到了,並且結果也徒然是失望。如果你我假定你們大家都把牠們找到了,並且結果也徒然是失望。如果你 我假定你們大家都把牠們找到了, 工作。不過說完了這 就是你們的種種外國學問會對於你們 因爲唯一能寫這些書的人們都沒時間來做這種 個,且讓我們回過來談談日文作文的題目能 的規則之前, 讓我先對你們確說一樁事情 點文學上的用處都沒有

以不用修改就寫出來,由於精確的寫作的很久的鍊習。商業信札, 上 這已經被幾百年的苦工所磨練並弄得很完全了 0

現在我假定你們大家有時都要想得到關於怎樣寫英文的書籍,

以不用修改就寫出來,由於精確的寫作的很久的鍊習。商業信札,德是對的。我相信弗勞德是在說有文學意味的英文。準確的英文可,你總不能寫出好的英文來。」好的英文可多極了;我不以爲弗勞 「除非你修改了許多次 國文學,或法國文學或德國文學,雖則你們會,經過了多年的鍊習除掉和你們自己的語言發生關係。你們寫不出,你們永遠寫不出英 上的契約 加 產

唯一要想用外國語來創造文學的希望只有把你們自己的語言完全忘文,無論這兩種語言彼此多麼接近。若以東方的語言為本國語的,兩種語言寫得一樣好法的只有很少的幾個例,——譬如用法文和英們自己的語言寫得感動人們的心的。在全部英國文學中一個人能用一個人能希望把不是你們自己的語言弄得流利暢達,或者把不是你 却了。但是結果還抵不上犧牲的大呢。 或者寫一篇只講事實的簡單的論文。但是你們之中沒有行,寫出總算準確的英文或法文或德文——例如寫商業 寫出總算準確的英文或法文或德文-

可能的聲訴。這並非學問,也並非可以用學問的任何規則來求得的 國家的將來的文學。但單有這個,這種給與新思想,給與更大的知識課程裏已經强迫地授與你們的種種新思想灌輸到作品中來影響你們且如果你們產生文學,詩或散文,這總希望你們會把那些仕大學的我假定你們好些人都會變成著作家,無論出於意外或素志;並 像我從前所說的,語言對於高等的感情和較深的惛意的最上乘的 還不能算是文學。文學並非學問,雖則牠可以含有學問。文學乃 我起頭就要請你們記住最上等的文學作品的原理是一定對於日 現在我們可以回到這個題目的實際的一方面來了。 在

,

增進需要的東西。於理有兩種,削除和於 要對於你們自己所說的語言有完全的智識;我並不想說寫出的語言 因爲對於無論那一種寫出的語言要有完全的智識只有博學之後才 或法蘭西或英格蘭或無論那一個國家都是毫無兩樣的。這些原 並且對於文學也並不切要。但是對於活的說話的 增加一 拾此以外,作文就毫無意義了。第一件事情當然 換言之,即去掉不需要的東西以及時常

副 報 H 北

你庸碌的審判者啊!

爲什麼要問我的供詞?

我站在你審判者的座前:這是最後的一日,

406

就會產生更大的結果。 (未完) 就會產生更大的結果。 (未完) 以爾,傑出的文學也就可能的了。但是如果有大才,那末完全的知識,傑出的文學也就可能的了。但是如果有大才,那末完全的知識以研究一部分,那在他是最自然的一部分。就是有了這一部分的知识,他的種種形式,高尚的與卑劣的,普通的與不普通的却非常切要,他的種種形式,高尚的與卑劣的,普通的與不普通的却非常切要

最後的審判

羅石君

我指點你 我的創傷價足了苦刑。 我的流血贖盡了罪愆;

我所俘獲的首級如山;我站在你審判者的座前; 這是最後的一日 你愚蠢的審判者啊! 我所創造的戰歌滿囊。

日 報 副 刊

我的盔甲猶存。我的佩劍鋒利, 這是最後的一日

我答覆你—— 為什麼再要問我的供詞? 你昏瞶的審判者啊!

啊,我的佩劍來給你滿足的釋闡! 我的盔甲擋回無理的請求;

豐饒的城塔什干 (續) 俄國 木 天轉譯

傍午, 萬迦和裴特迦被趕走了,有三個小姑娘被拉進歐塔捷迦裏。 沒有人館上得去。 ·沒票底人們! 到了由關車構成的一列火車,沒有貨物列車。(十二)

,但在他頭裏一個思想不住的轉來轉去; 他繞着高的紅車輪轉去,隨後安頓在一塊蹈板上。他一準可以 密茜迦走運了。

火車頭底車輪要動彈的時候, 這種思想更越法地在他腦袋裏迥

旋起來。

我啟示你

爲什麼還要問我的供詞?

四

我的假發是勝利的記錄。

上的一點?

輛車底窗戶底下待了些時,走他底路。檢到了吊在地

,吐口水。總是一言不發地他順着火車走。他脫吊了

點兒馬鈴薯,

他如飢如渴地嚼吃了

輛車噴出了白菜湯的濃香來

他父親那頂舊便帽

鹽

熱的舌頭舐着口唇。他形容憔悴,

搖着頭。他從他搭子裏拉出一個破布包,放在舌頭上一撮抵着口唇。他形容憔悴,他鼻子瘦長。密茜迦坐下在他夥吉迦,在車站的一個小房子後邊太陽地裏躺着,用他那灼

紅車輪的火車頭走了

在牠走後留下了一

種窘迫的悲哀

爲什麼我沒同他擁抱呢?

密茜迦從他的坐位上跳下來,悔恨得要哭:

我扔吊

他

迦底晴眼表示出來他的災厄

誰也不用笑話誰。先看看你自己吧,

「天下的老鳥一

般黑,

自己吧,你們兩個就像繩子在一塊摔着」一藏芬立刻挿上嘴,指着上和Y說:「

士。天氣很好

他站在那裏搓他的手,好像是在嚴霜的早晨似的天氣很好,又是睛天,真呌人高興!」「願你早安,先生,」田波來先生鞠躬說。「早

早安,沙各思女

天都在裝訂書籍。

好像麻花似地……

我們都去。」S在屋子的當中站着,向大家提議。

「咱們看電影去吧,中央演茶花女。裡頭那一對,你們這一雙

「你們有人請,

有人候,我們不去跟着吃蘿葡乾。」上又在喃

耐心地工作,有時還表現出對於手術的敏捷的高與,這樣一直經過位先生也就很熱心地幹起來。他正在學這種技藝的初步工作。他們的工人只點了一點頭招呼他,立刻就授給田波來先生一份工作;這他站在那裏搓他的手,好像是在嚴霜的早晨似的。那個裝訂

直經過 這經過

擇加以考慮,非要找到一個真正像一回事的才成,結果呢,什麼職的生活。他在海羅入學校,在劍橋畢業之後,他曾經對於職業的選

個紳士、靠着些可靠的投資所得的利息,曾經過舒服而可以稱為高貴

在這種情形之前,田波來先生還有許多事情。他是伯克省的

整天的工作時間

0

## H 報 副

# 善心的太太,拾點東西給病的孩子罷

滾蛋 

而光 滑的軌道上。 密茜迦一言未答嘆了一口氣。 **叫我一點靜的工夫都沒有,這些惡鬼** 他走過了最後的一輛車, 坐在細

密茜迦把頭抱在兩手裡,待着不動。 一愛一 他亡父常說: 他會在這兒死了:沒有人會可憐他。 他們總有預備:給 决不會!

大塊黑 E 在這時候,出來了一個穿白衣裳的城裡看護婦, 面包。 **她親眼看出來密茜迦是特別為難,也許是密茜來了一個穿白衣裳的城裡看護婦,她手裡拿着** 

刊副報日

是嘲笑, 這種愛撫的聲音圍繞在密茜迦身上如同滾水一樣。他瞅着她。她 密茜迦,他自己, 好在路上誰不得拋誰;但 似地講述出了 沒有經驗,若是一 出了一切;是如何他伙伴同他商量好一同去塔什干她雙眼作出憐憫的樣子。密茜迦好久沒有反想;他 你哪兒去,孩子? 是什麼病?

他害底是什麼病?

把他給我看 他下痢,因爲嗑了壞水,害一種熱病 0

當他們到了小房後邊, **慢,就是他!** 瑟琉吉迦所在的處所

看護婦看了看瑟琉吉迦的肚子 說

可是現在往哪兒放他呢? 他害底不是熱病, 是窒扶斯;

他會好不了

定

看護婦反想了一會兒,說:

我們車裏,滿了病人:可是得四他睡覺。我要把他帶到下

站

心鬆快了,飢餓也不大讓他肚子難受了。看護婦剖開一塊面包; 是很喜歡;特別是因為地球上還有慷慨人。只是得找到他們。他的 並不是因為人要送瑟琉吉迦入病院,使密茜迦歡樂,雖然他到 ,那兒我送他到病院去。好麼?

茜迦高與得要哭了出來

五

## 北 H 報 副 刊

408

「啊,若是她萬一能把我也帶去麼?他必裏想: 看護婦, 以後你往哪兒去呢? 她也許是一 個巫婆能?她立刻猜到密茜迦的心思

密茜迦瞅着那悲慈的雙眼,招實說: 地球上有好人呀。 把我放在一個角上,好太太,我當誰都不說啊

了她

0

他底心鬆快了,飢餓的不大使他肚子難受了 車振搖,動轉。車輪軋擊着 密茜迦坐在病院車裡,他不相信他底眼睛;是夢啊是真呢? 作出來時間的節奏;密茜迦在

微笑着, 所有的炭火一下子全 現在擰腿的萬迦哪兒呢?炭火哪兒呢? 在一種天藍色的睡眠中,他的思想混和在一起; 都消滅了;只剩下了響叫的車輪

頭來,

剝花生談天。她往屋裏一走,『快來吃花生

,

密司王!

Y

轉過

0 車輪的哀訴也緘默下去

(未完)

來

陛 潭

逸如女士(續)

,喊了幾聲,他並沒有答應,也沒有回頭。正在追趕時後面過來幾頭來就走。她伸手沒有把他拉住,他很快地走了。她向前追了幾步能」以後,逸如看滌川驟然變了顏色,冷笑着說了一聲再見,轉回在北海裏山後的石頭上坐着,說了「請你起來,我,我現在不 三十

提

高

中

豉

地

10

的

基

本

等着他們過 去 0

里去。本心並不是不想到他公寓裏看看,自尊和不好意思,出了北海,沒有雇車,慢慢地徘徊了幾步,遲疑着不知走了,等到那幾個人過去,她追出來時,他已經沒有了踪影 門。雖想他走幾步就會轉回班想他不過是一時的憤怒,,她於是停止了脚步,等素 四丁北海,沒有雇車,場,等到那幾個人過去,場 轉回來, 一會兒就會好地 或是停下等待着她 遲疑着不知道往那 , 不會氣憤 0 影。然而他竟 憤

,却阻止

她雇上車,回到西城郊的學校。 這是禮拜六,宿舍裡有燈 不會就算完的 ,回去等着他吧 ,同學們都三五成羣地在牀頭上坐着 2 他那里就會不來…… ·」於是

見起你這點了呢……」」上坐在她對面的床上,嬉皮笑臉的吵弄。 「你未免太關心了,人家會 lover 回來,也吃飽了,喝足了 向着她招呼。 喝足了

刊副報日北華

休息,推脫了 ,不由得便她的沈重的心田更加酸楚,默然她走到自己的床邊 蕙芬見她不大高興,要拉她到操瘍裏散散步,她拿疲倦和想早 她才說了一聲「真熱鬧, 」那個「會lover回來」的聲音迎面傳

去找聽差買梨,撲鼕撲鼕地跑上來,笑嬉嬉地工和你推我撬的開個屋子裡的空氣很濃厚,工喊李媽拿水,Y又撲琴撲鼕地跑下樓

不

休。

**肢地一聲**,房門開了 「那不是麼?裡邊牀頭上坐着。 「麗芬呢?」丁 在前邊,眼睛向四圍張望。 , T 走了進來。 ……朋友回來啦,那顧得我

飄揚着傳到體芬的耳朶裡

409

刊副報日北華

, 密茜迦說

「好,你們都不去,敬祝你們快作自己的好夢! 拉了8 的手出去。

我們去了

找到了時候,你須要寬宏一些,把她讓出來。」轉過臉來,她二,眼却盯着上,『好一個溫柔的 Mr, 的代表!不過人家真正的『不要發牢騷,眼前這就是一位,』『說着走到Y 跟前拍着她

和的聲音料他進去。這屋裏面有一個年老的人和一個女孩,他們每九點鐘走下樓來,很恭敬地把前廳的門敲了敲,裏面發出一種不調托盤,盛着一份減到最低限度的早餐;半對牛奶,麪包,牛油。他一一田波來先生急忙把衣服穿好,門一打開,他看見外面放着一個八點鐘的時候醒來——他聽了隔壁的鐘聲響,知道是什麼時候

Mr,

點健胃丸,或是清道丸去………」Y把8的手從肩上拿了下來戶 又瞧着Y。 「你們還來開胄麼?吃了飯這麼大功夫,還沒有消化,趁早吃

我……」 一謝謝! 」蔥芬說着站了起來,「你們去吧,逸如不大舒服,

可憐的紳士 (未完) 浬 譯

英 國 George Gissing 著

吃 擇加以考慮,非要找到一個真正像一回事的才成,結果呢,什麼職吃 」 一年一年很舒服地過去了。他曾有一兩來想到結婚,但是剛一想 只應作鰥夫,並且有這點財產也可以使他滿足,如果他能够看出旁 的誘惑也是同樣的虛幻,那就好了!在一個倒霉的時候,他聽了嘉 的時候,就有一種極深的羞愧心來阻止他;結果,他曉得他這一生 只應作鰥夫,並且有這點財產也可以使他滿足,如果他能够看出旁 的誘惑也是同樣的虛幻,那就好了!在一個倒霉的時候,他聽了嘉 的誘惑也是同樣的虛幻,那就好了!在一個倒霉的時候,他聽了嘉 如果他能够看出旁 放來先生並非是為他自己的綠故而被他引動;他有敷除的錢可以存 結果是,在一天早晨他曉得了 好像小說裏所說的富豪的舅父似的。他盲目地信任了嘉爾曼先生 儲;但是他想起他那嫁給一個無有成就的地方上的辯護士的姊姊 想起她的六個孩子; 証實的消息 他很願意在他們走入社會的時候帮助他們 丽且 也考查過了一 破產的時候就要臨頭, 切詳細的情形

北 日

日 刋

410

掉;靠着這一 他的事情結束了,還有他姊姊的兒子也只好沒有舅父的資助過下去 寡婦一句話也沒有說,也沒有告訴任何人,除了他的律師悄悄地把 嘉爾曼先生的財產只受了一點無足輕重的損失。田波來先生對這位,也因病而死。因為這件不幸的事情,全歸在他的朋友身上,所以 敦,於是他就到倫敦來了。他並不是立刻就學會用極少的。財去和 的收入。 趁着嘉爾曼死後他的好隣人們都不在的時候,他悄悄邈走了。 那時這位可憐的紳士差不多四十歲了。他只剩了一筆錢沒敢用 除了嘉爾曼先生之外,沒有人知道這件事,並且他過了不多日 惟一的住處-點投資,他可以得到一點僅够維持一個勞動者的生活 因為只有這個地方可以躲起來 就是倫

得好意的勸告是何等的空泛, 個辦法和問接的帮助。但是只有處在围波來先生那樣地位的人才聽會經低聲下氣,把自己的驕傲心抑住,給幾個相識寫信,向他們求 挨餓奮鬥的本事。 但是田波來先生决不那樣辦。 那是無疑的,他一定可以得到一張支票,還有些個慈悲 在他最初試行的時候,為挨餓和屈辱的關係,他 社會上的勢力是何等微弱。如果他是

他試用他以前的遊戲 並不能使他很高與。 半年的工夫掙一個金磅。但是在他這窮困的財產中每年加一磅 雕花 來賺錢, 得了一點相當的成

之多 看出不能再和他原來的朋友相比並的時候,就退避在孤獨的地方, 並且很驚異地曉得了人們很願意忘記了他的存在。倫敦的隱士非常 上字 他這時候當然過的都是孤獨的生活。最大的隔絕就是一個「窮 除非根本生在這個階級裏的人;一個感覺敏銳的人,當他 ,也有迫於不得已的 當田波來先生在街上

方是無須乎花錢的) 他常常認出和人們隔絕的同志; 他明了那種和 說話總可以隨便了,就把苦痛的心中對於世界的詛咒全都傾吐出來 都是寂靜孤獨的走着,等到碰着好機會,到了醫院或工廠裏,這時 注意到那種監褸而帶有紳土氣的服裝。這些潛伏着的生命彼此也沒 有信任的交換;他們雖然願意交談,他是驕傲心使他們隔開;各人 他自己的目光相遇的隱密的目光,看着那種憔悴的面容,很同情地 和公園裏散步,或者在博物館和美術館銷磨光陰的時候, (這些地

於一般習於肉食的人的攻擊。他不能不把酒戒掉,並且願意立刻到 才曉得「一個人」有不多的銅板就能維持一天生活。他對於食物的 不實行素食,他覺得素食對於他的健康很好,就替自己想出許多對 價值也聽得了,並且還懂得了的各種食物的相對的好處。因為不得 生簡直以爲這是公理,就是任何人非有若干收入不能過活;他現在 意外的經濟辦法,並且對於自己這種已經到了極端的發現-種自尊心的損失。 戒酒台上給自己證實。這都是他的滿足。這些事很意外地償補了各 的錢就够維持生活一 處在這種情形裏的人,能得到一些奇異的知識。他學會了出 - 覺得很可以自驕。在早先的時候,田波來先 一極少

一位太太看見了他,並且還認識他。就是嘉爾曼先生的寡婦。 但是有一天剛巧他到英格蘭銀行去取一筆很少的一季補助費

(未完)

極

戳

在

獨 立 自

銀更關案請洋之於求

洋之於一者價

上駁上鋪

日令數具冊清賑縣令十送存據具分為縣令

遊並解均冊數縣第六廳外均單經第縣第

册候領悉由散長四日以仰悉據費十長四 存 單仰 放 — 憑即除送已二 〇

一五號今饒

並送食

應用核数

會東津店知

核照將請在中

▲張 回 上駁上鶴日車 

新徐衛囚强盗併へ八日) 决關於張金堂 强盗併合上 金堂因傷 造私文書 (三月三  $\Xi$ 

條款第隔請滿有第之影國賑 之亦六額國足成五 規得條 民額績條 政亦可 原一决院高 請本凡 府得資凡 獎章私 賑由表人 欵賑率民 一法 委務者樂 分 員會雖善 院 會專捐好題案款施 條捐 第助

給呈未確 十送速核此呈糧星 ▲六廳補列項及等一 五民候政民費未呈金制呈 日政 罰政用便悉項服一 ▲日政 回印尚解由單件安指日核備收請抵款件澤指一廳 核示 據爲縣分一辦請支領解并賑縣令

此令

八四號分雞

請抵解地

日計回數呈備解呈 ▲一發照目及案領一 請送照第 准縣長四 抵法 0 解院 印發回照 八號 **介文** 

照發屬領 一仰相單 紙即符據 ~ 查應均 三收准悉 月備抵查 二案解核 十此茲劃六令將抵

辦章送查契學 一號分那 此另到核稅校 令備請由 外十 一解領 內八

角等服 近光妙 冒送 小寒上腎 價下 腹冷下祛 有其串寒

 區題章政務欵獎捐服民 金質特等國民 金金銀銀銀銀級 及額給三府會給勵數數計算質質質質質 定褒 區 賑給獎之助給 三二三四額行章 額國數予分 賑獎 一二三四級 一二三四級 一二三一条等等等等 之之 四氏委银下 者章 行章 早之給予依

販欸 給予 匾 自第由分虎曾千公關案因 担二兩訴公雲一司於 審造訟司卿百償本 求 本計合日各答檢歲不法入花憑目第十星出星

楊

霽筝

號大西

喜四

胡錦

同什

十坊

源

七電前

○話外

南三

局限

謝

振

翮

話扁宣

南担外

局胡米

入同市

三電同

胡

四

罰政用便悉項服一 ▲ ○發金廳擬率查下費件縣指三還 項指援行契動用為縣合月前 下令照動稅支可屬長第二入 支制請由縣該金令行製 四十歲 〇五出 縣係遵政辦 一日預 警解由或警 更庫 契吏 七號令磁七號令磁 契稅罰 制之 服欵

(三月二十 據分呈 仰行 一服進健補神 種 補 六九體逾之精 子腎 洋發榮得難恍 五百世享挽惚 轉病試燥虛 弱線服不弱 為編元烈等 强房陽老症 之事立幼非 腿陽足此 聖無充均有作萎後九

藥力精可實施不天專 洋急增强而 黃腰傷不

條之條版國 0 

統

革

三 一請除

長四〇二十七年 年度 號介南 歲入歲

國府會褒四

人負

施辦七修員宜十辦則卷事事事副 行事條正二得六事經(處項宜處 處)轉十由條處常第向遇(長 轉本主)等十五經 馮 姓 北

平

律

師

覽

表

集

中

命

吳錫 樊守 學 忠 名 北平 局七前 局三前 五號外 三號內 住址電話 四電井 〇電四 六話胡 入話眼 南同 南井 路北 天津住址電話 南門 外針 市

寳 西七西 局一四 一號磚 五 塔 五電胡

類史本

議國十鼓大一惠本中民三舞漢民子部中 日四十 報四九三新警報報報 一太十聞鐘 四十十二

**社**徵

大 國民黨中華 國民黨中華

同雜胞如

存有其中之紀或多份者均所代之報紙雜誌路事

四中國日報 四中國日報 二十段 三十一飛艇日報 三十二自由月報十二華鐸報 十三革命軍 十四新民報 二十二自由月報 二十四黄報 五亦報 二十四新民報 十五天民報 二十七中四黃報 五亦報 六南報 七民信報 八權民報 二十一名種報紙記戶手

(甲物念奉中) 微品品中央

(甲)項徵集種學類集種學

件革革命所 及命命所 會先先頒 會先先頒 蘇烈烈發

即贈請者

